Европейски парламент
2024-2029

Комисия по външни работи

2025/2019(INI)

6.3.2025

ИЗМЕНЕНИЯ
1 - 211

Проект на доклад
Рио Терас
(PE767.973v01-00)

Доклади на Комисията за Косово за 2023 и 2024 г.
(2025/2019(INI))

AM_Com_NonLegReport

Изменение 1
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Позоваване 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид Споразумението за стабилизиране и асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Косово, от друга страна[1], влязло в сила на 1 април 2016 г.,	– като взе предвид Споразумението за стабилизиране и асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Косово***, от друга страна[1], влязло в сила на 1 април 2016 г., **** Това наименование не следва да се тълкува като признаване на статута на държава и се разбира, без да се засягат индивидуалните позиции на държавите членки по този статут[1a].***
[1] ОВ L 71, 16.3.2016 г., стр. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2016/342/oj.	[1] ОВ L 71, 16.3.2016 г., стр. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2016/342/oj. ***[1a] Тази бележка следва да бъде включена в заглавието и да се прилага за целия документ.***

Or. es

Изменение 2
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Позоваване 7 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Декларацията от София, приета по време на срещата на върха ЕС – Западни Балкани от 17 май 2018 г.,

Or. bg

Изменение 3
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Позоваване 7 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Декларацията от Загреб, приета по време на срещата на високо равнище ЕС – Западни Балкани от 6 май 2020 г.,

Or. bg

Изменение 4
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Позоваване 7 в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид декларацията от Бърдо от срещата на върха ЕС – Западни Балкани, проведена на 6 октомври 2021 г.,

Or. bg

Изменение 5
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Позоваване 7 г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид декларацията от Тирана, приета на срещата на високо равнище ЕС – Западни Балкани от 6 декември 2022 г.,

Or. bg

Изменение 6
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Позоваване 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид прегледа и оценките на програмата за икономически реформи на Косово, направени от Комисията на 31 май 2023 г. и 13 юни 2024 г.,	– *(Не се отнася до българския текст.)*

Or. es

Изменение 7
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Позоваване 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид Резолюция 1244 от 10 юни 1999 г. на Съвета за сигурност на ООН, консултативното становище на Международния съд от 22 юли 2010 г. ***относно съответствието с международното право на едностранното обявяване на независимост по отношение на Косово*** и Резолюция 64/298 на Общото събрание на ООН от 9 септември 2010 г.***, в която се признава съдържанието на становището на Международния съд и се приветства готовността на ЕС да улеснява диалога между Сърбия и Косово***,	– като взе предвид Резолюция 1244 от 10 юни 1999 г. на Съвета за сигурност на ООН, консултативното становище на Международния съд от 22 юли 2010 г. и Резолюция 64/298 на Общото събрание на ООН от 9 септември 2010 г.,

Or. es

Изменение 8
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Позоваване 19

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид първото споразумение относно принципите, уреждащи нормализирането на отношенията между ***правителствата на*** Сърбия и ***на*** Косово, от 19 април 2013 г. и споразуменията от 25 август 2015 г., както и текущия диалог за нормализиране на отношенията, провеждан с посредничеството на ЕС,	– като взе предвид първото споразумение относно принципите, уреждащи нормализирането на отношенията между Сърбия и Косово, от 19 април 2013 г. и споразуменията от 25 август 2015 г., както и текущия диалог за нормализиране на отношенията, провеждан с посредничеството на ЕС,

Or. es

Изменение 9
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Позоваване 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид Регламент (ЕС) 2023/850 на Европейския парламент и на Съвета от 19 април 2023 година за изменение на Регламент (ЕС) 2018/1806 за определяне на третите страни, чиито граждани трябва да притежават виза, когато преминават външните граници, както и тези, чиито граждани са освободени от това изискване (Косово)[6],	***заличава се***

[6] ОВ L 110, 25.4.2023 г., стр. 1, ELI:

http://data.europa.eu/eli/reg/2023/850/oj.

Or. es

Изменение 10
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Позоваване 23 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид предварителния доклад на мисията на Европейския съюз за наблюдение на избори във връзка с парламентарните избори, проведени в Косово през 2025 г.,

Or. en

Изменение 11
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Позоваване 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид индекса за възприятие на корупцията на „Трансперънси интернешънъл“ за ***2023*** г.,	– като взе предвид индекса за възприятие на корупцията на „Трансперънси интернешънъл“ за ***2024*** г.,

Or. en

Изменение 12
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Позоваване 27 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Декларацията от София от срещата на високо равнище ЕС – Западни Балкани, състояла се на 17 май 2018 г., и приложената към нея Декларация от София,

Or. en

Изменение 13
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Позоваване 27 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид световния индекс за свобода на печата за 2024 г. на организацията „Репортери без граници“,

Or. en

Изменение 14
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Позоваване 27 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Доклада за демокрацията от 2024 г. на Института за разновидности на демокрацията,

Or. en

Изменение 15
Рио Терас

Предложение за резолюция
Съображение А

Предложение за резолюция	*Изменение*
А. като има предвид, че политиката на разширяване е един от най-ефективните инструменти на външната политика на ЕС и една от най-успешните политики за стимулиране и насърчаване на основни реформи;	А. като има предвид, че политиката на разширяване е един от най-ефективните инструменти на външната политика на ЕС и една от най-успешните политики за стимулиране и насърчаване на основни реформи; ***както и стратегическа геополитическа инвестиция в мира, стабилността и сигурността на целия континент в дългосрочен план;***

Or. en

Изменение 16
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А

Предложение за резолюция	*Изменение*
А. като има предвид, че ***политиката на разширяване е един*** от ***най-ефективните инструменти*** на ***външната политика на*** ЕС ***и една от най-успешните политики*** за ***стимулиране и насърчаване на основни реформи***;	А. като има предвид, че ***разширяването представлява прибързан ход*** от ***страна*** на ЕС***, който вече не взема предвид критериите*** за ***икономическа взискателност или политическа стабилност***;

Or. en

Изменение 17
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*

Аа. като има предвид, че пет държави членки – Испания, Гърция, Румъния, Словакия и Кипър, не признават суверенитета на Косово;

Or. en

Изменение 18
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Аб. като има предвид, че разширяването на Балканите противоречи на интересите на държавите членки; като има предвид, че изследването, проведено през 2019 г. от Европейския съвет по външни отношения (C.E.F.R.)[1а], потвърждава, че мнозинството от гражданите на държавите членки не желаят интеграцията на Балканите в ЕС;

[1а] https://eupinions.eu/de/blog/eu-citizens-remain-against-further-enlargement

Or. en

Изменение 19
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ав. като има предвид, че в Косово все още не е въведена Асоциацията на общините със сръбско мнозинство, както е предвидено в Брюкселското

	споразумение (2013 г.) и Охридското споразумение (март 2023 г.), въпреки задължението му в рамките на диалога, осъществяван с посредничеството на ЕС; като има предвид, че цялостното изпълнение на този ангажимент от страна на Косово продължава да бъде от съществено значение за нормализирането на отношенията със Сърбия и за напредъка по пътя ѝ към ЕС;

Or. en

Изменение 20
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Аг. като има предвид, че на 20 май 2024 г. в Косово са затворени шест клона на Сръбската пощенска банка в северната част на Косово; като има предвид, че Сръбската пощенска банка в Косово е изключително важна за сръбското население, като предоставя банкови услуги в динари, които не са достъпни чрез банковата система на Косово; като има предвид, че Сърбия осъди тази операция, като обвини Прищина за ескалацията на напрежението и за „тероризирането“ на косовските сърби; като има предвид, че ЕС отправи критики по отношение на това действие, като го нарече „ескалация“ и обвини Прищина в предприемането на едностранни действия, които подкопават усилията за нормализиране на отношенията със Сърбия;

Or. en

Изменение 21
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение А д (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ад. като има предвид, че на 24 септември 2024 г. Франция и Италия се противопоставиха на присъединяването на Косово към Съвета на Европа до момента, в който може да гарантира защитата на правата на малцинствата, по-специално на тези от сръбската общност в Косово;

Or. en

Изменение 22
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че демокрацията и принципите на правовата държава са основните ценности, на които се основава ЕС;	Б. като има предвид, че демокрацията и принципите на правовата държава са основните ценности, на които се основава ЕС; ***като има предвид, че Косово не спазва тези ценности и стандарти на ЕС;***

Or. en

Изменение 23
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че демокрацията и принципите на правовата държава са основните ценности, на които се основава ЕС;	Б. като има предвид, че демокрацията***, правата на човека*** и принципите на правовата държава са основните ценности, на които се основава ЕС;

Or. en

Изменение 24
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Съображение В

Предложение за резолюция	*Изменение*
В. като има предвид, че всяка държава, обхванатa от ***процеса на разширяване***, се оценява според собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят в зависимост от изпълнението на необходимите реформи;	В. като има предвид, че ***процесът на разширяване на ЕС е стратегически инструмент за укрепване на стабилността, демокрацията и икономическото развитие в Европа и че*** всяка държава, обхванатa от ***него***, се оценява според собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят ***индивидуално,*** в зависимост от изпълнението на необходимите реформи;

Or. bg

Изменение 25
Рио Терас

Предложение за резолюция
Съображение В

Предложение за резолюция	*Изменение*
В. като има предвид, че всяка държава, обхванатa от процеса на разширяване, се оценява според	В. като има предвид, че всяка държава, обхванатa от процеса на разширяване, се оценява според

собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят в зависимост от изпълнението на необходимите реформи;	собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят в зависимост от изпълнението на необходимите реформи; ***като има предвид, че пътят на Косово към членство в ЕС зависи и от нормализирането на отношенията със Сърбия;***

Or. en

Изменение 26
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Съображение B

Предложение за резолюция	*Изменение*
B. като има предвид, че всяка държава, обхваната от процеса на разширяване, се оценява според собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят в зависимост от изпълнението на необходимите реформи;	B. като има предвид, че всяка държава, обхваната от процеса на разширяване, се оценява според собствените ѝ заслуги и че графикът и напредъкът във връзка с присъединяването се определят в зависимост от изпълнението на необходимите реформи ***и спазването на набор от критерии и общи европейски ценности***;

Or. en

Изменение 27
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение B a (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ва. като има предвид, че с ИПП III – инструментът за предприсъединителна помощ за периода 2021 – 2027 г., се предоставят

14,2 милиарда евро в подкрепа на реформите и социално-икономическото развитие в Западните Балкани и Турция;

Or. en

Изменение 28
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение Г

Предложение за резолюция	*Изменение*
Г. като има предвид, че ЕС е най-големият донор на финансова подкрепа за Косово;	Г. като има предвид, че ЕС е най-големият донор на финансова подкрепа за Косово; ***като има предвид, че от 2007 г. до края на 2022 г. Косово е получило общо 1,21 милиарда евро по линия на ИПП I и ИПП II;***

Or. en

Изменение 29
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Съображение Г

Предложение за резолюция	*Изменение*
Г. като има предвид, че ЕС е най-големият донор на финансова подкрепа за Косово;	Г. като има предвид, че ЕС е най-големият донор на финансова подкрепа***, търговски партньор и инвеститор*** за Косово;

Or. en

Изменение 30
Естер Лакош

Предложение за резолюция

Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че Косово е било обект на чуждестранна намеса и кампании за дезинформация, по-специално от страна на Русия, особено чрез сръбски националистически медии, и на Китай, чрез културни дейности, наред с други методи, които имат за цел да дестабилизират неговите демократични институции, да застрашат обществено сближаване и да подбуждат към етническо насилие; като има предвид, че нападението в село Банска през септември 2023 г. беше последвано от масово разпространение на дезинформация, което допълнително изостри напрежението; като има предвид, че през юли 2024 г. властите в Косово приеха закон за независимата медийна комисия; като има предвид, че през май 2024 г. Съветът на Европа публикува правно становище относно законопроекта за независимата медийна комисия, като изрази опасения, свързани с конкретни аспекти от него, и предостави препоръки относно начина за преодоляване на тези опасения; като има предвид, че окончателният текст на закона за независимата медийна комисия не отразява по-голяма част от отправените препоръки;

Or. en

Изменение 31
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че Европейската комисия предложи нов План за развитие на Западните Балкани заедно с Инструмент за реформи и растеж в размер на 6 милиарда евро, който има за цел ускоряване на интеграцията им в ЕС чрез предоставяне на конкретни ползи от членството преди присъединяването, както и насърчаване на ключови реформи; като има предвид, че ЕС също така продължи разгръщането на обявения през декември 2022 г. пакет от мерки за енергийна подкрепа в размер на 1 милиард евро за смекчаване на непосредственото въздействие от енергийната криза и за ускоряване на енергийния преход в региона в краткосрочен и средносрочен план;

Or. en

Изменение 32
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че мисията на Европейския съюз в областта на върховенството на закона в Косово, известна още като EULEX, е най-мащабната гражданска мисия в историята на общата политика за сигурност и отбрана (ОПСО) на Европейския съюз.

Or. en

Изменение 33

Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Съображение Ж а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Жа. като има предвид, че през 2018 г. беше регистрирана подписка от над 500 души, които исторически се самоопределят като българи;

Or. bg

Изменение 34
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение Г б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Гб. като има предвид, че според различни източници на разузнавателна информация като Центъра за борба с тероризма към Военната академия Уест Пойнт[2а] и Европейския съюз за изследване на сигурността[2б] най-големият брой джихадисти, пристигнали от Европа в Сирия и Ирак, идват от Косово, измерено пропорционално спрямо броя на населението;
	[2а] https://ctc.westpoint.edu/western-balkans-foreign-fighters-homegrown-jihadis-trends-implications
	[2б] https://www.iss.europa.eu/sites/default/files/EUISSFiles/Brief%2020%20Balkan%20foreign%20fighters.pdf

Or. en

Изменение 35
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Съображение Г в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Гв. като има предвид, че според Министерството на вътрешните работи на Косово в региона са в свободно обращение 250 000 незаконни огнестрелни оръжия; като има предвид, че Косово е основен център за трафик на хора, както и за трафик на цигари, автомобили и забранени наркотични вещества през Албания и Черна гора;

Or. en

Изменение 36
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. ***приветства ангажимента*** на Косово ***за присъединяване*** към ЕС, ***който отразява ясен стратегически геополитически избор, и силната подкрепа*** на ***неговите граждани за европейския път*** на Косово;	1. ***решително се противопоставяне*** на ***присъединяването на*** Косово към ЕС ***при сегашните обстоятелства***, ***като отбелязва липсата*** на ***цялостно прилагане на Брюкселското споразумение (2013 г.) и продължаващото непризнаване от пет държави членки; подчертава, че непризнаването на*** Косово ***от пет държави – членки на ЕС – Испания, Гърция, Румъния***, ***Словакия и Кипър, представлява основна пречка в процеса на присъединяването му към Европейския съюз***; ***подчертава, че правото на признаване на даден субект като държава съгласно международното право е основен***

елемент на държавния суверенитет;

Or. en

Изменение 37
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. приветства ангажимента на Косово за присъединяване към ЕС, който отразява ясен стратегически геополитически избор, и силната подкрепа на неговите граждани за европейския път на Косово;	1. приветства ангажимента на Косово за присъединяване към ЕС, който отразява ясен стратегически геополитически избор, и силната подкрепа на неговите граждани за европейския път на Косово; ***отново заявява, че Косово проявява последователност в своите усилия да се интегрира към Европейския съюз;***

Or. en

Изменение 38
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. приветства ***ангажимента*** на ***Косово*** за ***присъединяване към ЕС***, ***който отразява ясен стратегически геополитически избор, и силната подкрепа*** на ***неговите граждани за европейския път на Косово***;	1. приветства ***силната подкрепа*** на ***косоварите*** за ***европейския път на Косово***, ***без да се засягат индивидуалните позиции*** на ***държавите членки относно статута***;

Or. es

Изменение 39

Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	1а. подчертава, че Европейският съюз не може да признае независимостта на Косово, тъй като признаването на държавността е прерогатив на отделните държави членки; отбелязва, че само суверенни държави отговарят на условията за присъединяване към Европейския съюз, а решенията за признаване на нови държави трябва да бъдат взети съвместно от всички държави – членки на ЕС, в съответствие с договорите на ЕС, международното право и съществуващите дипломатически протоколи;

Or. en

Изменение 40
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. ***отново*** изразява ***твърдото си*** убеждение, че бъдещето на ***Косово*** е в ЕС ***и че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ са в интерес на хората от Косово и от ЕС***, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими;	2. изразява ***своето*** убеждение, че бъдещето на ***косоварите*** е в ЕС, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими;

Or. es

Изменение 41

Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. отново изразява твърдото си убеждение, че ***бъдещето на*** Косово ***е в ЕС*** и ***че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ са в интерес на хората*** от ***Косово и от ЕС, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими***;	2. отново изразява твърдото си убеждение, че Косово***, както*** и ***останалата част*** от ***Западните Балкани имат свободата да решават коя е най-добрата посока за тяхното бъдеще***;

Or. en

Изменение 42
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. отново изразява твърдото си убеждение, че бъдещето на Косово е в ЕС и че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ са в интерес на хората от Косово и от ЕС, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими;	2. отново изразява твърдото си убеждение, че бъдещето на Косово е в ЕС и че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ ***и за предоставяне на държавата на статут на кандидатка*** са в интерес на хората от Косово и от ЕС, особено в контекста на ***бързи мащабни геополитически промени и*** нарастваща конкуренция с авторитарни режими;

Or. en

Изменение 43
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. отново изразява твърдото си убеждение, че бъдещето на Косово е в ЕС и че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ са в интерес на хората от Косово и от ЕС, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими;	2. отново изразява твърдото си убеждение, че бъдещето на Косово е в ЕС и че всички усилия за извеждане на Косово от „сивата зона“ са в интерес на хората от Косово и от ЕС, особено в контекста на нарастваща конкуренция с авторитарни режими ***и настоящата динамична геополитическа ситуация в региона***;

Or. en

Изменение 44
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 2 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	2а. подчертава, че признаването на Косово като независима държава представлява нарушение на териториалната цялост на Сърбия, тъй като оспорва суверенитета и границите, установени съгласно международното право и резолюциите на Организацията на обединените нации; подчертава, че това признаване създаде също така опасен прецедент, който е използван от Русия, за да оправдае незаконното ѝ анексиране на територии от Грузия и Украйна;

Or. en

Изменение 45
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 2 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	2а. настоятелно призовава държавите членки, които все още не са признали независимостта на Косово, а именно Кипър, Гърция, Румъния, Словакия и Испания, да направят това незабавно и по този начин да позволят на Косово да напредва по пътя си към ЕС наравно с другите държави кандидатки;

Or. en

Изменение 46
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	***заличава се***

Or. es

Изменение 47
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на

Косово, да направят това без забавяне;	Косово, да направят това без забавяне; ***приветства решителната подкрепа на населението за европейска интеграция; призовава Комисията да предприеме необходимите следващи стъпки за стартиране на процеса за кандидатстване без повече забавяне; призовава държавите членки да приканят Европейската комисия да представи въпросника без повече забавяне, за да се оцени готовността на Косово за статут на кандидатка за членство в ЕС;***

Or. en

Изменение 48
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС***, която отразява продължаващата проевропейска ориентация на неговите граждани, междупартиен консенсус за интеграция в ЕС и ясен геополитически стратегически избор***; ***отново призовава държавите членки в Съвета да предоставят на Комисията мандат да представи въпросника и да изготви становище относно основателността на кандидатурата на държавата;*** призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;

Or. en

Изменение 49

Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне; ***освен това припомня консултативното становище на Международния съд от 22 юли 2010 г., в което се посочва, че едностранното обявяване на независимост от страна на Косово не нарушава общото международно право;***

Or. en

Изменение 50
Тийс Ройтен

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; ***настоятелно призовава държавите членки: да приемат без по-нататъшно забавяне кандидатурата на Косово за членство и да отправят искане до Комисията да представи свое становище;*** призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;

Or. en

Изменение 51

Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; ***призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;***	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС;

Or. el

Изменение 52
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; ***настоятелно*** призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне ***и по този начин да позволят на държавата да напредва по европейския си път***;

Or. bg

Изменение 53
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. ***подкрепя*** кандидатурата на Косово за членство в ЕС***; призовава***	3. ***подчертава, че по отношение на*** кандидатурата на Косово за членство

държавите – членки ***на ЕС***, ***които все още*** не ***са признали независимостта*** на ***Косово, да направят това без забавяне***;	в ЕС ***не може да се постигне напредък***, ***при условие че пет държави*** членки не ***признават неговата независимост; подчертава, че признаването*** на ***държавност съгласно международното право и суверенен прерогатив на всяка държава членка***;

Or. en

Изменение 54
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;	3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС***, която отразява решителния консенсус между неговите политически партии***; призовава държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това без забавяне;

Or. en

Изменение 55
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС***;*** призовава ***държавите – членки на ЕС, които все още не са признали независимостта на Косово, да направят това*** без забавяне;	3. ***изцяло*** подкрепя кандидатурата на Косово за членство в ЕС ***и*** призовава ***Съвета да предостави*** без забавяне ***мандат на Европейската комисия да изготви становище относно основателността на кандидатурата***

на държавата;

Or. en

Изменение 56
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 3 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	3а. припомня, че членството в Европейския съюз се основава на процес, отчитащ заслугите, който е обвързан със стриктното прилагане на реформи, съобразени с най-високите европейски стандарти, по-специално спазване на критериите от Копенхаген и принципите на правовата държава, които зачитат възгледите на всички, било то религиозни, политически или сексуални, и който гарантира ефективното прилагане на законодателството на практика; насърчава Косово да продължи усилията си в тази насока чрез засилване на ангажимента си към ценностите и стандартите на Съюза; подчертава, че извън геополитическото и стратегическото си измерение разширяването предполага също така задълбочена подготовка на държавите членки, за да се гарантира успешната интеграция на евентуалните нови членове, като същевременно се съблюдават икономическата стабилност на вътрешния пазар, социалните и екологичните стандарти и правилното функциониране на европейските институции;

Or. en

Изменение 57
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. приветства либерализирането на визовия режим, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;	***заличава се***

Or. es

Изменение 58
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. ***приветства*** либерализирането на визовия режим***, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г.***, ***като осезаем резултат от все по-тесните отношения*** на Косово ***с ЕС***;	4. ***изразява загриженост във връзка с*** либерализирането на визовия режим ***за гражданите*** на Косово***, тъй като това би компрометирало сигурността на гражданите на държавите – членки на ЕС; припомня, че в страната са в свободно обращение 250 000 незаконни огнестрелни оръжия; припомня, че Косово е основен център за трафик на хора; припомня също така, че страната е основен център за трафик на цигари, автомобили и незаконни наркотици през Албания и Черна гора;***

Or. en

Изменение 59
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. приветства либерализирането на визовия режим, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;	4. приветства либерализирането на визовия режим, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС; ***приветства решението на Испания за признаване на обикновените паспорти, издадени от Косово, като валидни документи за пътуване, считано от януари 2024 г.;***

Or. en

Изменение 60
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. приветства либерализирането на визовия режим, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;	4. приветства либерализирането на визовия режим, договорено през декември 2022 г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС ***и като доказателство за усилията на Косово по пътя на европейска интеграция***;

Or. bg

Изменение 61
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. приветства либерализирането на визовия режим, ***договорено*** през ***декември 2022*** г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;	4. приветства либерализирането на визовия режим, ***прието*** през ***май 2023*** г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;

Or. en

Изменение 62
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. приветства либерализирането на визовия режим, ***договорено*** през ***декември 2022*** г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;	4. приветства либерализирането на визовия режим, ***прието*** през ***май 2023*** г. и въведено от 1 януари 2024 г., като осезаем резултат от все по-тесните отношения на Косово с ЕС;

Or. en

Изменение 63
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; ***изразява съжаление, че напредъкът*** в областта на принципите на правовата държава остава ограничен;	5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; ***отбелязва слаб напредък и призовава за ускоряване на реформите*** в областта на принципите на правовата държава***, където напредъкът*** остава ограничен; ***изразява съжаление от липсата на кворум за***

вземане на решения в националното събрание на Косово, предизвикано от бойкота на работата на парламента от политическите партии;

Or. en

Изменение 64
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; изразява съжаление, че напредъкът в областта на принципите на правовата държава остава ограничен;	5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; изразява съжаление, че напредъкът в областта на принципите на правовата държава остава ограничен; ***приветства амбицията на Косово да постигне напредък в прилагането на реформите, които остават приоритет на държавата;***

Or. en

Изменение 65
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; изразява съжаление***,*** ***че напредъкът*** в областта на принципите на правовата държава ***остава ограничен***;	5. отбелязва осезаемия напредък в областта на правосъдието, свободата и сигурността, борбата с организираната престъпност и функциониращата пазарна икономика; изразява съжаление ***във връзка с ограничения напредък и призовава за ускоряване на реформите*** в областта на принципите на правовата

държава;

Or. en

Изменение 66
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 5 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5а. изразява съжаление във връзка с политизирането на институциите, като например Централната избирателна комисия и Независимата медийна комисия; изразява съжаление във връзка с критиките, отправени от министър-председателя Албин Курти срещу съдебната система, медиите и опозиционните партии;

Or. en

Изменение 67
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус;	6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус; ***приветства приемането на стратегията и плана за действие относно контрола върху малките оръжия, леките въоръжения (МОЛВ) и експлозивите, както и***

високото равнище на съгласуваност с правилата на Протокола на ООН за огнестрелните оръжия;

Or. en

Изменение 68
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус;	6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус; ***както и неговата подкрепа чрез хуманитарна помощ и пакети с военна помощ за Украйна, което затвърждава Косово като надежден и ценен партньор, ангажиран с интеграцията в ЕС;***

Or. en

Изменение 69
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на	6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на

агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус;	агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус***, с което Косово потвърждава ясната си геостратегически ориентация и се позиционира решително в европейския и трансатлантически алианс като надежден и ценен партньор***;

Or. en

Изменение 70
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус;	6. приветства продължаващото сближаване на позициите на Косово с външната политика и политиката на сигурност на ЕС, по-специално твърдото осъждане от Косово на агресивната война на Русия срещу Украйна и прилагането на ограничителните мерки на ЕС срещу Русия и Беларус; ***отново изтъква факта, че Косово се придържа към външната политика на Съюза, въпреки че не е държава кандидатка***

Or. en

Изменение 71
Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за незабавна отмяна	***заличава се***

на мерките на ЕС срещу Косово, които вече не са обосновани и са в противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;

Or. el

Изменение 72
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които вече не са обосновани ***и*** са в противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;	7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които вече не са обосновани ***предвид това, че всички необходими изисквания са изпълнени; отбелязва, че тези мерки*** са в противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС ***и възпрепятстват добросъвестното възобновяване на диалога Белград – Прищина***;

Or. en

Изменение 73
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които вече не са обосновани и са в противоречие с ***демонстрирания***	7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които вече не са обосновани***, тъй като Косово е изпълнило изискванията на***

ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;	***ЕС,*** и са в противоречие с ***ангажимента*** на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;

Or. en

Изменение 74
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които ***вече*** не са обосновани ***и*** са в противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;	7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които не са ***и никога не са били*** обосновани***, тъй като*** са ***също така*** в ***грубо*** противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности и привеждането в съответствие с политиките на ЕС;

Or. en

Изменение 75
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които ***вече*** не са ***обосновани и са в противоречие с демонстрирания ангажимент на Косово към европейските ценности*** и ***привеждането в съответствие с политиките*** на ЕС;	7. призовава за незабавна отмяна на мерките на ЕС срещу Косово, които не са ***довели до положителен резултат*** и ***ограничават въздействието от партньорството*** на ЕС ***с Косово***;

Or. en

Изменение 76
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	***заличава се***

Or. es

Изменение 77
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО; ***настоятелно призовава Сърбия да спре да блокира кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и други международни организации, като в противен случай действията ѝ ще бъдат в разрез със споразумението от 2013 г. между Косово и Сърбия относно нормализирането на отношенията;***

Or. en

Изменение 78
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. отново изразява ***подкрепата*** си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа ***и*** за плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	8. отново изразява ***пълната*** си ***подкрепа*** за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа***,*** за плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО***, както и за кандидатурите на страната за присъединяване към други международни организации***; ***призовава организациите и държавите членки да подкрепят проактивно съответните кандидатури на Косово;***

Or. en

Изменение 79
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. ***отново изразява подкрепата си за*** кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и ***за*** плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	8. ***решително се противопоставя на*** кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и ***на*** плана на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО; ***припомня, че Франция и Италия се противопоставят на интеграцията на Косово в Съвета на Европа;***

Or. en

Изменение 80

Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за ***плана*** на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за ***стратегическата ориентация*** на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;

Or. en

Изменение 81
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за ***плана*** на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;	8. отново изразява подкрепата си за кандидатурата на Косово за членство в Съвета на Европа и за ***стратегическата ориентация*** на страната да се присъедини към програмата „Партньорство за мир“ на НАТО;

Or. en

Изменение 82
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 8 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	8а. призовава Комисията и Представителството на ЕС в Косово

да положат повече усилия за повишаване на видимостта и популяризиране на ролята, усилията и ползите от по-тясното партньорство между ЕС и Косово;

Or. en

Изменение 83
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 8 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	8а. приветства факта, че Косово е намалило административната тежест с опростяване на процедурите чрез прилагането на свързаната с това програма за периода 2022 – 2027 г.; отбелязва, че стратегическата рамка за публичната администрация е въведена, но не е приложена ефективно; изразява съжаление във връзка с факта, че забавянията в реформата на публичната администрация е направило нестабилно управлението на финансирането от ЕС и че отчетността в публичния сектор е недостатъчна; призовава Косово да подобри публичната администрация и системата на държавната администрация, основаваща се на заслуги, чрез изменението и приемането на закон за публичните служители и закон за независимия надзорен съвет на държавната администрация;

Or. en

Изменение 84

Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 8 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	8б. изразява съжаление, че решението на Конституционния съд на Косово относно закона за възнагражденията, който уеднаквява настоящата система на заплащане за публичните служители, все още не функционира; призовава правителството на Косово да преразгледа своето законодателство в областта на управлението на публичните финанси, за да отговаря на международните стандарти и да включи методология за публичните инвестиции в преразгледаното законодателство;

Or. en

Изменение 85
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. приветства важния напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с	9. приветства важния напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с

наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9 февруари 2025 г.;

наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9 февруари 2025 г.; ***приветства заключенията на мисията на ЕС за наблюдение на избори, че изборите са били проведени в по-голямата си част по мирен и състезателен начин с участието на всички общности в Косово; изразява загриженост във връзка с намесата на Сърбия в изборите в Косово чрез партията „Сръпска листа“ и натиска, упражняван върху избирателите, зависими от сръбски социални помощи и трудова заетост, да гласуват за представителите на „Сръпска листа“.***

Or. en

Изменение 86
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. приветства важния напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9	9. приветства важния ***и позитивен*** напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9

февруари 2025 г.;

февруари 2025 г.;

Or. bg

Изменение 87
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. приветства важния напредък по изпълнението на ***повечето*** от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9 февруари 2025 г.;	9. приветства важния напредък по изпълнението на ***много*** от дългогодишните препоръки на мисията на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща ***правна*** основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от президента на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на парламентарните избори в Косово на 9 февруари 2025 г.;

Or. en

Изменение 88
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. приветства важния напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията	9. приветства важния напредък по изпълнението на повечето от дългогодишните препоръки на мисията

на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от ***президента*** на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на ***парламентарните избори*** в Косово на 9 февруари 2025 г.;	на ЕС за наблюдение на избори и по представянето на консенсусен закон за общите избори; отбелязва, че това осигурява подходяща основа за провеждането на демократични избори в съответствие с международните и регионалните стандарти; отбелязва, че в отговор на покана от ***органите*** на Косово Европейският съюз изпрати мисия на ЕС за наблюдение на изборите, включително делегация с наблюдатели от членове на Европейския парламент, за наблюдение на ***изборите*** в Косово на 9 февруари 2025 г.;

Or. es

Изменение 89
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 9 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	9а. подчертава, че националните избори, които се проведоха на 9 февруари, потвърждават ангажимента на населението на Косово към демокрацията, бяха мирни, свободни и честни; изразява съжаление във връзка с подстрекателската реторика, използвана от кандидати по време на кампанията; отбелязва техническите проблеми, възникнали по време на процеса на преброяване, и насърчава властите в Косово да увеличат усилията си, за да подобрят организацията на следващите избори; изразява загриженост относно докладите за непрекъснатия натиск, упражняван от Белград върху избирателите от сръбската общност; осъжда многократната намеса в избирателната кампания от

страна на специалния пратеник на САЩ Рик Гренел;

Or. en

Изменение 90
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 9 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	9а. признава, че независимо от породените опасения по отношение на безпристрастността и независимостта на Централната избирателна комисия (ЦИК) от политическо влияние и техническите проблеми, за първи път страната проведе избори след пълен парламентарен мандат по мирен и състезателен начин и показа устойчивост и цялостна ангажираност към демократичните стандарти; изразява съжаление обаче във връзка с продължаващата липса на подобрение в баланса между половете, както и сексистките вербални атаки срещу жени кандидатки и цялостната негативна реторика, острите вербални атаки и подстрекателски език, които бяха широко разпространени по време на събитията в рамките на избирателната кампания;

Or. en

Изменение 91
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция

Параграф 9 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	9б. отбелязва със загриженост, че законът за местните избори и законът за общите избори все още не са приложени и хармонизирани със закона за равенството между половете, който предвижда равно представителство от 50% на жените и мъжете; изразява съжаление, че жените продължават да бъдат недостатъчно представени;

Or. en

Изменение 92
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 10

Предложение за резолюция	*Изменение*
10. приветства приемането на закона за специалната прокуратура и напредъка в произнасянето по дела за корупция, ***като същевременно подчертава, че резултатите продължават*** да ***бъдат засегнати от ограничени ресурси*** и ***липса*** на ***безпристрастност***;	10. приветства приемането на закона за специалната прокуратура и напредъка в произнасянето по дела за корупция, ***както и активната работа на специалната прокуратура за разрешаването на седем дела за военни престъпления; призовава за допълнително изясняване на разделението на юрисдикцията между специалната прокуратура и основната прокуратура при провеждането на разследвания и наказателни преследвания; призовава Косово да продължи да засилва ролята на специалната прокуратура чрез повишаване на нейния капацитет за разследване и наказателно преследване по знакови дела, свързани с организирана престъпност; призовава полицията*** и ***специалната прокуратура да работят в тясно сътрудничество, за да***

разработят стратегии за по-ефективно провеждане на разследвания с ясно разпределение на ***отговорността***;

Or. en

Изменение 93
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отбелязва ***със загриженост***, че ***класирането на*** Косово в индекса за възприятие на корупцията ***остава незадоволително***; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;	11. отбелязва, че Косово ***е подобрило класирането си*** в индекса за възприятие на корупцията ***и своя резултат, като отбелязва най-добрия резултат в историята на този индекс за Косово и втория най-добър резултат в Западните Балкани, като същевременно признава, че това се дължи както на по-ниските резултати на другите държави, така и, което е по-важно, на приемането на качествено законодателство***; ***изразява съжаление обаче, че Косово не разполага с антикорупционна стратегия и настоятелно призовава за повече усилия за нейното финализиране като приоритетна задача;*** подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;

Or. en

Изменение 94
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отбелязва със загриженост, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;	11. отбелязва със загриженост, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция ***на всички равнища; отново заявява, че е необходим силен политически ангажимент, за да се създаде солиден опит в борбата с корупцията по високите етажи на властта;***

Or. en

Изменение 95
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отбелязва ***със загриженост, че*** класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;	11. отбелязва ***прогреса в*** класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията***, тъй като страната се е придвижила с 10 позиции по-нагоре от миналата година насам и е оценена с най-доброто си класиране от 73/180, но то все още*** остава ***в голяма степен*** незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;

Or. en

Изменение 96
Матийо Вале, Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отбелязва със загриженост, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция;	11. отбелязва със загриженост, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването, наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция; ***подчертава, че корупцията е основен проблем в Западните Балкани;***

Or. en

Изменение 97
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отбелязва ***със загриженост***, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията ***остава незадоволително; подчертава, че повишаването на доверието на хората изисква не само законодателни реформи, но и видими резултати при разследването***, ***наказателното преследване и осъждането на случаи на корупция***;	11. отбелязва, че класирането на Косово в индекса за възприятие на корупцията ***се е покачило от 87-о през 2021 г. до 73-то място през 2024 г.***, ***което се счита за положително развитие***;

Or. en

Изменение 98
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 12

Предложение за резолюция	*Изменение*
12. изразява сериозна загриженост във връзка със системните слабости в съдебната система на Косово, по-специално по отношение на независимостта на съдебната система и зачитането на разделението на властите; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и критиките от страна на правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи;	12. изразява сериозна загриженост във връзка със системните слабости в съдебната система на Косово, по-специално по отношение на независимостта на съдебната система и зачитането на разделението на властите; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и критиките от страна на правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи; ***изразява загриженост, че правителството и парламентът не са провели консултации с Венецианската комисия относно окончателните изменения на закона за прокурорския съвет на Косово и пакета от мерки за законодателната реформа; призовава Косово да гарантира, че законодателството, което урежда неприкосновеността и отчетността на съдебната система, е приведено в съответствие с европейските стандарти и препоръките на Венецианската комисия;***

Or. en

Изменение 99
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 12

Предложение за резолюция	*Изменение*
12. изразява сериозна загриженост във връзка със системните слабости в	12. изразява сериозна загриженост във връзка със системните слабости в

съдебната система на Косово, по-специално по отношение на независимостта на съдебната система и зачитането на разделението на властите; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и критиките от страна на правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи;	съдебната система на Косово, по-специално по отношение на независимостта на съдебната система и зачитането на разделението на властите; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и критиките от страна на правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи; ***отбелязва със загриженост, че въпреки препоръките на ЕС, правителството не се е консултирало с Венецианската комисия относно съдебните реформи, което оказва отрицателно въздействие върху качеството им и съгласуването им с европейските стандарти;***

Or. en

Изменение 100
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 12

Предложение за резолюция	*Изменение*
12. ***изразява сериозна загриженост във връзка със системните слабости*** в съдебната система на ***Косово, по-специално по отношение*** на ***независимостта на съдебната система*** и ***зачитането на разделението*** на ***властите***; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и критиките от страна на правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи;	12. ***приветства напредъка*** в съдебната система***, по-специално назначаването*** на ***нови съдии с основан*** на ***заслуги и прозрачен процес*** и ***цялостно повишаване*** на ***прозрачността***; отново изразява своята загриженост относно забавянето на съдебни процеси и ***непрекъснатите атаки и*** критиките от страна на ***министър-председателя и*** правителствени служители във връзка със съдебни решения по отделни случаи; ***призовава правителството да предостави подходящ бюджет за съдебната система;***

Or. en

Изменение 101
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 12 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	12а. приветства мирното и състезателно провеждане на изборите с динамична кампания и участието на всички общности, като е изпитана нова правна рамка; изразява съжаление във връзка с острата реторика на политическите партии по време на кампанията;

Or. en

Изменение 102
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 13

Предложение за резолюция	*Изменение*
13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на ***просперирането*** бъдеще на Косово;	13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на ***европейското*** бъдеще на Косово; ***отбелязва липсата на реален политически плурализъм в рамките на общността на косовските сърби на парламентарните избори, въпреки множеството избирателни списъци с косовски сърби; изразява загриженост във връзка с намесата на Сърбия в парламентарните избори чрез партията „Сръпска листа“ и натиска, упражняван върху избирателите, зависими от сръбски социални помощи и трудова заетост,***

да гласуват за представителите на „Сръпска листа“;

Or. en

Изменение 103
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 13

Предложение за резолюция	*Изменение*
13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на ***просперирането*** бъдеще на Косово;	13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на ***европейското*** бъдеще на Косово; ***приветства Агенцията по кадастъра на Косово за цялостното прилагане на решението на Конституционния съд за собствеността на земята на манастира „Visoki Dečani“ чрез вписването на манастира като собственик;***

Or. en

Изменение 104
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 13

Предложение за резолюция	*Изменение*
13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на просперирането бъдеще на Косово;	13. приветства участието на косовските сърби в парламентарните избори и насърчава избраните от тях представители да играят активна роля в законодателната рамка на Косово в подкрепа на просперирането бъдеще на Косово; ***изразява съжаление обаче във***

връзка с бойкота на партиите, представляващи косовските сърби, по време на местните избори през април 2023 г. и оттеглянето на косовските сърби от институциите на Косово;

Or. en

Изменение 105
Давор Иво Щир, Сунчана Главак, Карло Реслер, Желяна Зовко, Николина Бърняц

Предложение за резолюция
Параграф 13 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	13а. приветства прилагането на решението на Конституционния съд за собствеността на земята на манастира Dečani/Deçani;

Or. en

Изменение 106
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 14

Предложение за резолюция	*Изменение*
14. отбелязва постоянното нарастване на обвиненията и присъдите срещу организираната престъпност, но подчертава необходимостта прокуратурата и полицията да засилят съвместните си действия срещу престъпни групи и мрежи; изразява загриженост относно предизвикателствата пред сигурността в северната част на Косово, особено след нападението в Банска през септември 2023 г., за което бяха необходими значителни полицейски ресурси;	14. отбелязва постоянното нарастване на обвиненията и присъдите срещу организираната престъпност, но подчертава необходимостта прокуратурата и полицията да засилят съвместните си действия срещу престъпни групи и мрежи; изразява загриженост относно предизвикателствата пред сигурността в северната част на Косово, особено след нападението в Банска през септември 2023 г., за което бяха необходими значителни полицейски ресурси;

подчертава необходимостта от задълбочаване на сътрудничеството в областта на наркотичните вещества; призовава за по-нататъшно съгласуване във връзка с борбата срещу тероризма;

Or. en

Изменение 107
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 14

Предложение за резолюция	*Изменение*
14. ***отбелязва*** постоянното нарастване на обвиненията и присъдите срещу организираната престъпност, ***но*** подчертава необходимостта прокуратурата и полицията да засилят съвместните си действия срещу престъпни групи и мрежи; изразява загриженост относно предизвикателствата пред сигурността в северната част на Косово, особено след нападението в Банска през септември 2023 г., за което бяха необходими значителни полицейски ресурси;	14. ***приветства*** постоянното нарастване на обвиненията и присъдите срещу организираната престъпност ***и факта***, ***че правната рамка в областта на борбата срещу организираната престъпност е приведена в съответствие с достиженията на правото на ЕС;*** подчертава необходимостта прокуратурата и полицията да засилят съвместните си действия срещу престъпни групи и мрежи; изразява загриженост относно предизвикателствата пред сигурността в северната част на Косово, особено след нападението в Банска през септември 2023 г., за което бяха необходими значителни полицейски ресурси;

Or. en

Изменение 108
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 14 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

	14а. отново изразява загриженост във връзка с бавното прилагане на стратегията и плана за действие за принципите на правовата държава;

Or. en

Изменение 109
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 15

Предложение за резолюция	*Изменение*
15. отново потвърждава ангажимента си да поддържа и укрепва сътрудничеството си с парламента на Косово и неговите членове в подкрепа на демократичните процеси, свързани с европейския път на Косово, като използва съществуващите инструменти и инициативи на Парламента за подкрепа на демокрацията; счита, че това партньорство може да бъде обновено и допълнително укрепено след изборите, проведени на 9 февруари 2025 г.;	15. отново потвърждава ангажимента си да поддържа и укрепва сътрудничеството си с парламента на Косово и неговите членове в подкрепа на демократичните процеси, свързани с европейския път на Косово, като използва съществуващите инструменти и инициативи на Парламента за подкрепа на демокрацията; счита, че това партньорство може да бъде обновено и допълнително укрепено след изборите, проведени на 9 февруари 2025 г.; ***изразява съжаление във връзка с бойкота на парламента на Косово от партия „Сръпска листа“ преди парламентарните избори; насърчава активното участие и сътрудничество на всички избрани членове на новосформирания парламент на Косово;***

Or. en

Изменение 110
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 15

Предложение за резолюция	*Изменение*
15. отново потвърждава ангажимента си да поддържа и укрепва сътрудничеството си с парламента на Косово и неговите членове в подкрепа на демократичните процеси, свързани с европейския път на Косово, като използва съществуващите инструменти и инициативи на Парламента за подкрепа на демокрацията; счита, че това партньорство може да бъде обновено и допълнително укрепено след ***изборите***, проведени на 9 февруари 2025 г.;	15. отново потвърждава ангажимента си да поддържа и укрепва сътрудничеството си с парламента на Косово и неговите членове в подкрепа на демократичните процеси, свързани с европейския път на Косово, като използва съществуващите инструменти и инициативи на Парламента за подкрепа на демокрацията; счита, че това партньорство може да бъде обновено и допълнително укрепено след ***демократичните избори***, проведени на 9 февруари 2025 г.;

Or. en

Изменение 111
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 15 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	15а. приветства създаването на търговски съд и назначаването на повече съдии и прокурори;

Or. en

Изменение 112
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в ***северната част на Косово в*** края на ноември 2024 г., ***като най-тежкият*** инцидент ***беше*** в близост до село Враге в община Зубин	16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в края на ноември 2024 г. ***в Банска***, ***Северно Косово, извършени от въоръжена паравоенна група с ясни връзки със структури на***

поток, където експлозивни устройства повредиха основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;	***сръбската държава, както и най-тежкия*** инцидент в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха ***критична инфраструктура, като бяха насочени към*** основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;

Or. en

Изменение 113
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;	16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха ***критичната инфраструктура, като бяха насочени към*** основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;

Or. en

Изменение 114
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция

Параграф 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;	16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха ***критична инфраструктура, като бяха насочени към*** основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно разследване на тези престъпни действия, така че извършителите да могат да бъдат изправени пред съда;

Or. en

Изменение 115
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява ***подкрепата си за институциите на Косово при провеждането на пълно*** разследване на тези престъпни действия***, така че*** извършителите ***да могат да бъдат изправени*** пред съда;	16. осъжда сериозните инциденти със сигурността в северната част на Косово в края на ноември 2024 г., като най-тежкият инцидент беше в близост до село Враге в община Зубин поток, където експлозивни устройства повредиха основния канал на системата Ибар-Лепенац; изразява ***надежда, че пълното*** разследване на тези престъпни действия ***ще изправи*** извършителите пред съда;

Or. en

Изменение 116
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 16 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	16а. приветства работата на Мисията на Европейския съюз в областта на върховенството на закона в Косово (EULEX), която помага на органите на Косово за създаването на устойчиви и независими институции в областта на върховенството на закона;

Or. en

Изменение 117
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 16 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	16а. 16а (нов) приветства прилагането през март 2024 г. на решението от 2016 г. на Конституционния съд относно манастира Deçani/Dečani;

Or. en

Изменение 118
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*
17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална	17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална

структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси;	структура за насърчаване и защита на правата на човека; ***приветства приемането на стратегията за защита и насърчаване на правата на общностите; приветства прилагането от Косово на решението на Конституционния съд относно собствеността на земята на манастира Деçani;*** подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси;

Or. en

Изменение 119
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*
17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси;	17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси***, и призовава за засилени механизми за правоприлагане и отчетност***;

Or. en

Изменение 120
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*

17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси;	17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ***липсата на законодателно прилагане,*** ограничените човешки и финансови ресурси;

Or. en

Изменение 121
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*
17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ограничените човешки и финансови ресурси;	17. отбелязва, че Косово разполага с необходимата институционална структура за насърчаване и защита на правата на човека; подчертава обаче, че защитата на правата на човека продължава да бъде слаба поради ***липсата на политическа воля и*** ограничените човешки и финансови ресурси;

Or. en

Изменение 122
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. изразява съжаление, че приемането на проекта на граждански кодекс на Косово все още

	предстои; подчертава, че в проекта на граждански кодекс се разглеждат няколко важни въпроса, свързани с равенството на половете като основна ценност на ЕС, включително предоставянето на възможност за равни дялове на съвместна семейна собственост между съпрузите; подчертава значението на гарантирането в гражданския кодекс на правата за всички хора в Косово, с цел да се защити спазването на конституционните права и възможности за общността на ЛГБТИК;

Or. en

Изменение 123
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. признава, че конституцията на Косово е една от най-прогресивните по отношение на правата на малцинствата; във връзка с това отбелязва, че петицията, подписана от близо 500 души, самоопределящи се исторически като българи, която е регистрирана в парламента на Косово през май 2023 г., все още не е разгледана и препоръчва тези права да бъдат заложени в законодателството и да бъдат гарантирани на практика;

Or. bg

Изменение 124
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. признава, че конституцията на Косово е много прогресивна по отношение на правата на малцинствата; в тази връзка отбелязва със съжаление, че все още не е разгледана петицията, регистрирана в парламента на Косово през януари 2023 г. и подписана от близо 500 души, които са се самоопределили исторически като български граждани, и препоръчва тези права да бъдат заложени в законодателството и да бъдат гарантирани на практика;

Or. en

Изменение 125
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. приветства увеличеното финансиране за приюти за жертвите на домашно насилие и трафик; отбелязва, че домашното насилие продължава да бъде най-често срещаната форма на насилие, основано на пола; изразява загриженост, че системата продължава да не може да гарантира ефективното предотвратяване на домашното насилие;

Or. en

Изменение 126

Станислав Стоянов

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. призовава органите на Косово да гарантират образователни, езикови и политически права за всички малцинства, живеещи в Косово, включително признаването и защитата на българското малцинство;

Or. bg

Изменение 127
Давор Иво Щир, Сунчана Главак, Карло Реслер, Желяна Зовко, Николина Бърняц, Томислав Сокол

Предложение за резолюция
Параграф 17 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17а. призовава властите да увеличат усилията си за защита на правата на националните малцинства, да предотвратяват тяхното асимилиране и да насърчават интеграцията им в обществото на Косово;

Or. en

Изменение 128
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17б. отбелязва, че затворническата

система като цяло следва правилата на ООН за минимални стандарти, и призовава за по-добра защита на правата на затворниците, по-специално жените затворнички, затворниците от малцинствата и такива, страдащи от умствени заболявания; отново изразява загриженост, че дискриминационният език спрямо жените и ЛГБТИК лицата продължава да се използва, и призовава властите да изготвят и приложат национална стратегия за равенство между половете за научноизследователски области, като например наука, технологии, инженерство и математика; изразява съжаление, че жените от малцинствените групи, по-специално общностите на ромите, ашкалите и гюптите, са изправени пред множество форми на дискриминация, по-специално в образованието, трудовата заетост и достъпа до здравеопазване; изразява загриженост, че централната администрация не представлява по подходящ начин малцинствените общности, а броят на жените на висши длъжности е малък;

Or. en

Изменение 129
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 17 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17б. изразява загриженост, че нуждите и приоритетите на жените са изключени от преговорите, а жените продължават

да бъдат недостатъчно представени на висши политически длъжности, свързани конкретно със сигурността и диалога, и подчертава спешната необходимост от тяхното участие в мироопазващите и помирителни процеси в съответствие с Резолюция 1325 на Съвета за сигурност на ООН относно жените, мира и сигурността;

Or. en

Изменение 130
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 17 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17b. призовава Косово да полага повече усилия за осигуряване на равни възможности за малцинствените групи, както и подходящо представителство в политическия и културния живот, обществените медии, администрацията и съдебната система;

Or. bg

Изменение 131
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 17 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17б. призовава Косово да полага повече усилия за осигуряване на равни възможности за малцинствените групи, както и подходящо представителство в политическия и

културния живот, обществените медии, администрацията и съдебната система;

Or. en

Изменение 132
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17в. изразява съжаление, че Конвенцията на ООН за правата на хората с увреждания, все още не е приета. изразява загриженост, че е налице недостатъчна съгласуваност между законодателството на Косово и достиженията на правото на ЕС в областта на правата на хората с увреждания, които са изправени пред дискриминация и пречки пред достъпа до социални услуги;

Or. en

Изменение 133
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 17 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17в. призовава Косово да гарантира, че всички малцинства, признати съгласно Закона за защита на правата на малцинствата и членовете на техните общности, са изцяло включени в Конституцията на страната;

Or. en

Изменение 134
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17 г (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17г. изразява съжаление във връзка със спада в класирането на Косово от 56-а на 75-а позиция в индекса за свобода на печата за 2024 г. на организацията „Репортери без граници“ в сравнение с доклада от 2023 г.;

Or. en

Изменение 135
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 17 д (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	17д. приветства постоянното подобрение в позицията на Косово в индекса за либерална демокрация за 2024 г. и индекса за избирателна демокрация, изготвени от Института за разновидности на демокрацията, който отчита принципите на правовата държава, принципите на взаимозависимост и взаимоограничаване, гражданските свободи, свободните и справедливи избори;

Or. en

Изменение 136
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите;	18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; ***изразява съжаление обаче във връзка с отстъплението по отношение свободата на медиите в Косово, за което свидетелства неговото изпадане от 56-о на 75-о място в индекса за свобода на печата за 2024 г.; отново потвърждава, че плурализмът и прозрачността на медиите са необходими предпоставки за присъединяването към ЕС;*** призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите; ***подчертава необходимостта от надеждни мерки за защита на журналистите от тормоз и сплашване и за гарантиране на независимостта на медийните регулаторни органи; настоятелно призовава органите в Косово да преразгледат закона за независимата медийна комисия, за да включат препоръките, отправени от Съвета на Европа, като по този начин приведат в съответствие националното законодателство със стандартите и практиките на ЕС; препоръчва засилена подкрепа за независимите медии и организации в Косово за проверка на фактите, като признава тяхната съществена роля за противодействие на дезинформацията и предоставянето на точна информация на обществеността; насърчава ЕС да предостави техническа и финансова***

помощ на тези субекти; насърчава органите на Косово да отправят искане за експертни мисии за съобразена с конкретните условия техническа помощ и обмен на информация;

Or. en

Изменение 137
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово ***и*** подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; ***призовава за по-голяма прозрачност*** относно ***собствеността и финансирането*** на ***медиите с оглед на засилването*** на ***независимостта и плурализма*** на ***медиите***;	18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово ***докато се очаква решението на Конституционния съд относно основния закон за медиите;*** подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; ***отбелязва опасенията, изразени от гражданското общество,*** относно ***предполагаемия политически мотивиран избор*** на ***председател на независимата медийна комисия; категорично осъжда използването*** на ***обществения телевизионен оператор за дискредитиране*** на ***медии, които критикуват правителството***;

Or. en

Изменение 138
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите;	18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято автономност при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите; ***призовава за приемането на закон за радиото и телевизията на Косово и закон за защита на журналистическите източници;***

Or. en

Изменение 139
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято ***автономност*** при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана; призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите;	18. отбелязва плуралистичната медийна среда в Косово и подчертава ролята на независимата медийна комисия, чиято ***независимост*** при вземането на решения трябва да бъде строго гарантирана***, а пълната функционалност – възстановена***; призовава за по-голяма прозрачност относно собствеността и финансирането на медиите с оглед на засилването на независимостта и плурализма на медиите;

Or. en

Изменение 140
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 18 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18а. настоятелно призовава правителството на Косово да засили своя капацитет за борба с чуждестранната намеса и дезинформация, по-специално тези, произтичащи от сръбските национални медии и Русия, чрез разработване на всеобхватни стратегии, които включват кампании за повишаване на обществената осведоменост, укрепване на киберсигурността и насърчаване на сътрудничеството с международни партньори, по-специално Европейския съюз;

Or. en

Изменение 141
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 18 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18а. призовава Косово да засили усилията и сътрудничеството си с Европейския съюз в борбата с кампаниите за дезинформация и хибридните заплахи, които имат за цел да дестабилизират страната и да подкопаят нейната европейска перспектива;

Or. en

Изменение 142
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 18 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18а. приветства факта, че Косово предоставя подслон и убежище на журналисти от Украйна и Афганистан;

Or. en

Изменение 143
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 18 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18б. призовава правителството на Косово да укрепи инфраструктурата си за киберсигурност, за да се защити от кибератаки, насочени към изборните процеси и критичната инфраструктура; отново потвърждава, че е необходимо по-тясно сътрудничество между органите на Косово и съответните органи на ЕС с цел разработване на всеобхватни стратегии за киберсигурност и провеждане на редовни оценки;

Or. en

Изменение 144
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 18 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18в. подчертава увеличаването на

дезинформацията, което подкопава участието на жените в обществения живот в Косово; настоятелно призовава за прилагането на целенасочени инициативи за борба с подобни послания, включително кампании за повишаване на обществената осведоменост и подкрепа за организациите за правата на жените;

Or. en

Изменение 145
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 18 г (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	18г. насърчава интеграцията на програми за медийна грамотност в учебната програма на Косово, за да се предоставят на гражданите умения за критично мислене, необходими за установяване и противодействие на дезинформацията; призовава органите на Косово да разработят и приложат ефективно тези програми, също и като отправят искане за експертни мисии за съобразена с конкретните условия техническа помощ и обмен на информация;

Or. en

Изменение 146
Sebastian Tynkkynen

Предложение за резолюция
Параграф 19

Предложение за резолюция	*Изменение*

19. изразява сериозна загриженост относно значителното увеличаване на нападенията срещу журналисти и стратегическите съдебни производства, насочени срещу участието на обществеността (ССПНСУО);	19. изразява сериозна загриженост относно значителното увеличаване на нападенията срещу журналисти и стратегическите съдебни производства, насочени срещу участието на обществеността (ССПНСУО); ***призовава Косово да работи активно, за да могат репортерите да изпълняват своята работа, и да гарантира, че медиите разполагат с пълна свобода да действат независимо;***

Or. fi

Изменение 147
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 19

Предложение за резолюция	*Изменение*
19. изразява сериозна загриженост относно значителното увеличаване на нападенията срещу журналисти и стратегическите съдебни производства, насочени срещу участието на обществеността (ССПНСУО);	19. изразява сериозна загриженост относно значителното увеличаване на нападенията срещу журналисти и стратегическите съдебни производства, насочени срещу участието на обществеността (ССПНСУО)***, включително от правителствени служители; призовава органите да постигнат напредък в работата си по законодателство за борба със ССПНСУО в съответствие с новата Директива на ЕС 2024/1069;***

Or. en

Изменение 148
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. приветства активното и конструктивно гражданско общество в Косово, което играе много ключова и положителна роля в процеса на реформи; насърчава правителството да засили сътрудничеството си с гражданското общество, по-специално и с организациите за правата на жените, при вземането на решения и да използва по-пълноценно правителствения съвет за сътрудничество с организациите на гражданското общество за изграждане на отношения на сътрудничество и реално включване на гражданското общество в прозрачен законодателен процес още от ранен етап; подчертава колко е важно повишаването на отчетността и прозрачността по отношение на публичното финансиране за организациите на гражданското общество; подчертава, че гражданското общество има ключова роля за насърчаване на демокрацията и плурализма и за стимулиране на доброто управление и социалния напредък;

Or. en

Изменение 149
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. призовава Косово да положи повече усилия за осигуряване на подходящо представителство за всички малцинствени групи в социалния, политическия и

културния живот, медиите, публичната администрация и съдебната система; призовава Косово да защитава и насърчава културното наследство, езиците и традициите на своите граждани от национални малцинства;

Or. en

Изменение 150
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. призовава Косово да положи повече усилия за осигуряване на равни възможности за малцинствените групи, подходящо представителство в политическия и културния живот на страната, както и в обществените медии, администрацията и съдебната система; призовава Косово да защитава и да насърчава културното наследство, езиците и традициите на своите национални малцинства;

Or. en

Изменение 151
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. 19а (нов) приветства установената правна рамка на Косово за защита на правата на малцинствените общности на

централно и местно равнище; отбелязва обаче, че са необходими допълнителни усилия, за да се гарантира приобщаването на всички общности, живеещи в Косово;

Or. en

Изменение 152
Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а подчертава необходимостта от прекратяване на всички форми на насилие и проактивни действия срещу сърбите в Косово, които могат да ескалират напрежението;

Or. el

Изменение 153
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. призовава да се положат повече усилия за подобряване на мястото на жените в обществото;

Or. en

Изменение 154
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 19 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19б. изразява съжаление относно липсата на ясен план за ангажиране на косовските сърби в северната част и че инициативите за включване на сръбската общност в политическите, социалните и икономическите структури на Косово продължават да бъдат много ограничени; отново призовава да се подобри вътрешният диалог и да се работи реално и пряко с независимите организации на гражданското общество на косовските сърби, по-специално в северната част на страната, с цел изграждане на доверие, улесняване на ежедневния живот на косовските сърби и успешното им интегриране;

Or. en

Изменение 155
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 19 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19б. призовава Косово да инвестира допълнителни усилия в укрепването на позицията и защитата на особено уязвимите национални малцинства, като хърватското национално малцинство в Косово, както и да засили дейностите за премахване на социалните и икономическите предизвикателства за тези национални малцинства;

Or. en

Изменение 156
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 19 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19а. осъжда всяка външна намеса, по-специално от Руската федерация, насочена към дестабилизиране на региона и подкопаване на европейската интеграция на Западните Балкани; настоятелно призовава Косово и неговите регионални партньори да останат обединени в борбата с външни заплахи, да разширят регионалното сътрудничество и да засилят сигурността; призовава Косово да продължи усилията си за укрепване на демократичните институции, принципите на правовата държава и защитата на правата на човека като жизненоважен елементи за регионалния мир и присъединяването му към ЕС;

Or. en

Изменение 157
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 19 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	19б. изразява загриженост във връзка с неотдавнашната кибератака, насочена към цифровата инфраструктура на Косово, която подчертава уязвимостта на критични системи и услуги към външни заплахи; подчертава значението на укрепването на капацитета на Косово за

киберсигурност в съответствие със стандартите на ЕС, за да се защитава цифровата му икономика, обществените услуги и националната сигурност; призовава за засилено сътрудничество с институциите на ЕС и регионалните партньори за подобряване на цифровата устойчивост, инвестиране в изграждане на капацитет и прилагане на всеобхватни мерки за киберсигурност с цел защита от бъдещи заплахи;

Or. en

Изменение 158
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове;	20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове; ***приветства Косово за конструктивния му подход и активно участие в регионалното сътрудничество и улесняването на търговията, което доведе до отблокиране на Централноевропейското споразумение за свободна търговия (ЦЕФТА);***

Or. en

Изменение 159
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция

Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове;	20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество***, по-специално улесняването на търговията, което доведе до отблокиране на ЦЕФТА,*** и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове;

Or. en

Изменение 160
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове;	20. приветства участието на Косово в редица инициативи за регионално сътрудничество и го насърчава да увеличи усилията си за помирение и да търси решения на минали спорове***, които да са приемливи и за двете страни***;

Or. es

Изменение 161
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 20 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	20а. призовава Сърбия да отвори всички военни архиви и да предостави достъп до досиетата на бившата

югославска тайна служба и тайната служба на Югославската народна армия, като гарантира тяхното връщане на съответните правителства при поискване; подчертава необходимостта от отваряне на тези архиви в целия регион за разследване на престъпленията от епохата на комунизма и укрепване на демокрацията, отчетността и институциите в Западните Балкани;

Or. en

Изменение 162
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 21

Предложение за резолюция	*Изменение*
21. отново изразява пълната си подкрепа за диалога, осъществяван с посредничеството на ЕС, и приветства назначаването на Петер Сьоренсен като специален представител на ЕС за диалога Белград – Прищина;	21. отново изразява пълната си подкрепа за диалога, осъществяван с посредничеството на ЕС, и приветства назначаването на Петер Сьоренсен като специален представител на ЕС за диалога Белград – Прищина ***и настоятелно призовава институциите на Косово да си сътрудничат проактивно с него***;

Or. en

Изменение 163
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 21 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	21а. призовава двете страни да

	покажат лидерски качества и да бъдат готови да вземат необходимите решения, които ще доведат до напредък в диалога и до помирение между техните общества; подчертава, че настоящата геополитическа обстановка прави още по-наложително преодоляването на проблемите от миналото и участието в съдържателни преговори;

Or. bg

Изменение 164
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 21 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	21а. отново призовава да се подобри качеството на процеса на диалог чрез участието на жените, повишена прозрачност по отношение на обществеността и чрез значимо участие на гражданското общество;

Or. en

Изменение 165
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за

нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;	нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително ***формалното писмено одобрение на споразумението по пътя на нормализиране на отношенията между Косово и Сърбия, приложението за неговото изпълнение, и на*** създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство***, в пълно съответствие с Конституцията на Косово и като се гарантира, че тя не компрометира функционалността на държавните институции или териториалната цялост и суверенитет на Косово***; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;
	Or. en

Изменение 166
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението ***и да подкопаят процеса на диалог***; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни

на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство***; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране*** на ***всички*** институции на Косово;

споразумения, включително ***формалното одобрение на споразумението по пътя на нормализиране на отношенията между Косово и Сърбия, приложението за изпълнение, и на*** създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство***, в пълно съответствие с Конституцията на Косово и като се гарантира, че тя не компрометира функционалността*** на ***държавните*** институции ***или териториалната цялост и суверенитет*** на Косово;

Or. en

Изменение 167
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; ***очаква от ЕС по-ефективни действия за посредничество между страните, насочени към преодоляване на настоящата безизходица;*** призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;

Or. en

Изменение 168
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията ***въз основа на взаимно признаване***; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово***, по-специално да улеснят връщането на косовски сърби в институциите на Косово***;

Or. en

Изменение 169
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна

на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;

на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне всеобхватно правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията ***в съответствие с международното право***; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението ***и да застрашат конструктивното продължаване на диалога***; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции на Косово;

Or. en

Изменение 170
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне ***всеобхватно*** правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното функциониране на всички институции	22. отново подчертава значението на конструктивния ангажимент от страна на органите както на Косово, така и на Сърбия, за да се постигне правно обвързващо споразумение за нормализиране на отношенията***, което да е приемливо и за двете страни***; призовава Косово и Сърбия да избягват едностранни действия, които биха могли да ескалират напрежението; призовава за спазване и цялостно прилагане на всички предишни споразумения, включително създаването на Асоциацията/Общността на общините със сръбско мнозинство; призовава преговарящите страни да възстановят пълноценното

на Косово;	функциониране на всички институции на Косово;

Or. es

Изменение 171
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 22 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	22а. изразява съжаление, че не е постигнат напредък в прилагането на политическата декларация от май 2023 г. относно изчезналите лица; призовава Косово и Сърбия да се въздържат от политизиране на този хуманитарен въпрос и да започнат незабавно да прилагат декларацията;

Or. en

Изменение 172
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 23

Предложение за резолюция	*Изменение*
23. очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на терористичните нападения в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, заместник-председателя на партия „Сръпска листа“; отново заявява, че извършителите на терористичното	23. очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на терористичните нападения в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, заместник-председателя на партия „Сръпска листа“***, който следва да бъде изправен пред съд в Косово***; ***призовава Съвета***

нападение в Зубин поток също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд;	***да наложи целенасочени мерки спрямо Милан Радойчич;*** отново заявява, че извършителите на терористичното нападение ***над критичната инфраструктура във водопроводния канал Ибар-Лепенац*** в Зубин поток ***през ноември 2024 г.*** също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд; ***призовава Съвета да приеме целенасочени ограничителни мерки, включително, но не само, замразяване на активи и налагане на забрани за пътуване срещу лица, които са дестабилизиращи фактори в северната част на Косово, и лидерите на големите мрежи на организираната престъпност;***

Or. en

Изменение 173
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 23

Предложение за резолюция	*Изменение*
23. очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на терористичните нападения в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, ***заместник-председателя*** на партия „Сръпска листа“; отново заявява, че извършителите на терористичното нападение в Зубин поток също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд;	23. очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на терористичните нападения в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, ***бившия заместник-председател*** на партия „Сръпска листа“; отново заявява, че ***всички лица, отговорни за актове на насилие, включително*** извършителите на терористичното нападение ***над критичната инфраструктура във водопроводния канал Ибар-Лепенац***

през ноември 2024 г. в Зубин поток също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд ***в съответствие с принципите на правовата държава и надлежното провеждане на съдебния процес***;

Or. en

Изменение 174
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 23

Предложение за резолюция	*Изменение*
23. очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на ***терористичните нападения*** в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, заместник-председателя на партия „Сръпска листа“; отново заявява, че извършителите на терористичното нападение в Зубин поток също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд;	23. **.**очаква Косово и Сърбия да си сътрудничат изцяло и да предприемат всички необходими мерки за задържане и бързо изправяне пред съда на извършителите на ***нападението*** в Банска през 2023 г.; изразява съжаление във връзка с факта, че Сърбия все още не е преследвала по съдебен ред извършителите, най-вече Милан Радойчич, заместник-председателя на партия „Сръпска листа“; отново заявява, че извършителите на терористичното нападение в Зубин поток също трябва да бъдат подведени под отговорност и незабавно да бъдат изправени пред съд;

Or. en

Изменение 175
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*

24. приканва заместник-председателя на Комисията/върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност, както и Комисията, да заемат по-проактивна роля в ръководенето на процеса на диалог; призовава за засилена роля на Европейския парламент за улесняване на диалога;	24. приканва заместник-председателя на Комисията/върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност, както и Комисията, да заемат по-проактивна роля в ръководенето на процеса на диалог; призовава за засилена роля на Европейския парламент за улесняване на диалога ***чрез редовни съвместни заседания на Парламентарната асамблея***;
	Or. en

Изменение 176
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително ***напрежението в северната част*** на Косово; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да ***осигури*** разполагането в северната част на Косово на ***етнически представителни*** сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на всички ***хора*** в Косово за поддържането на мира и принципите на правовата държава;	25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително ***провокациите от спонсорирани от сръбската държава групи и незаконните въоръжени формирования, и настоятелно призовава Европейския съюз да заеме твърда позиция срещу външната намеса във вътрешните работи*** на Косово; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да ***гарантира*** разполагането в северната част на Косово на ***мултиетнически и приобщаващи полицейски*** сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на всички ***общности*** в

Косово за поддържането на мира***,*** ***сигурността*** и принципите на правовата държава;

Or. en

Изменение 177
Елио Ди Рупо

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително напрежението в северната част на Косово; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да осигури разполагането в северната част на Косово на етнически представителни сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на всички хора в Косово за поддържането на мира и принципите на правовата държава;	25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително напрежението в северната част на Косово***,*** ***провокациите от групи и незаконни въоръжени формирования, и настоятелно призовава ЕС да заеме твърда позиция срещу външната намеса във вътрешните работи на Косово***; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да осигури разполагането в северната част на Косово на етнически представителни сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на всички хора в Косово за поддържането на мира и принципите на правовата държава;

Or. en

Изменение 178
Томас Вайц

от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително напрежението в северната част на Косово; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да осигури разполагането в северната част на Косово на етнически представителни сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на всички хора в Косово за поддържането на мира и принципите на правовата държава;	25. осъжда всички действия, които застрашават стабилността и процеса на помирение, включително напрежението в северната част на Косово; подчертава, че и двете страни трябва да прилагат изцяло всички постигнати споразумения и да избягват едностранни действия, които биха могли да доведат до ескалация на напрежението; призовава косовската полиция да гарантира, че ***нейният персонал*** спазва изцяло всички изисквания, свързани с принципите на правовата държава и правата на човека, и да осигури разполагането в северната част на Косово на етнически представителни сили, напълно съответстващи на правните изисквания; припомня споделената отговорност на ***всички политически представители и*** всички хора в Косово за поддържането на мира и принципите на правовата държава;

Or. en

Изменение 179
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 25 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25а. призовава Косово и Сърбия да увеличат усилията си по въпросите, засягащи изчезналите лица; призовава правителството да разгледа тези въпроси и като част от диалога между Белград и Прищина и да установи сътрудничество между

Косово и Сърбия;

Or. en

Изменение 180
Давор Иво Щир, Сунчана Главак, Карло Реслер, Желяна Зовко, Николина Бърняц, Томислав Сокол

Предложение за резолюция
Параграф 25 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25а. приветства решението на Косово за едностранно премахване на визите за граждани на Босна и Херцеговина;

Or. en

Изменение 181
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 25 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25а. 25а (нов) приветства неотдавнашните споразумения в рамките на Берлинския процес;

Or. en

Изменение 182
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 25 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25б. припомня необходимостта от

отваряне на архивите на Югославската тайна служба (UDBA) и на Тайната служба на Югославската народна армия (KOS) в целия регион, за да се предприеме щателно изследване и да се разгледа въпросът за престъпленията и престъпните организации от епохата на комунизма;

Or. en

Изменение 183
Давор Иво Щир, Сунчана Главак, Карло Реслер, Желяна Зовко, Николина Бърняц

Предложение за резолюция
Параграф 25 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25б. приветства решението на Косово да премахне ограниченията за внос на сръбски готови продукти през граничния контролно-пропускателен пункт Мердаре;

Or. en

Изменение 184
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 25 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25в. приветства присъствието на KFOR и нейната роля в изграждането и поддържането на безопасна и сигурна среда и развитието на стабилно и мирно Косово с цел евро-атлантически интеграции; припомня значението на мисията за продължаващото развитие на силите

за сигурност на Косово чрез предоставяне на консултации, обучение и изграждане на капацитет;

Or. en

Изменение 185
Рио Терас

Предложение за резолюция
Параграф 26

Предложение за резолюция	*Изменение*
26. приветства активното участие на Косово в изпълнението на новия план за растеж за Западните Балкани, който има за цел да задълбочи свързаните с ЕС реформи и да намали социално-икономическите различия между държавите – членки на ЕС, и държавите от Западните Балкани;	26. приветства активното участие на Косово в изпълнението на новия план за растеж за Западните Балкани, който има за цел да задълбочи свързаните с ЕС реформи и да намали социално-икономическите различия между държавите – членки на ЕС, и държавите от Западните Балкани; ***приветства приемането на програмата за реформи на Косово и припомня, че Косово (както и Сърбия) трябва да покажат по-голяма ангажираност към диалога, осъществяван с посредничеството на ЕС, за достъп до ресурсите;***

Or. en

Изменение 186
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 26 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	26а. призовава за засилено регионално сътрудничество между държавите от Западните Балкани за споделяне на най-добри практики и за разработване на стратегии за борба с

дезинформацията и чуждестранната намеса; подчертава ролята на Европейския съюз в улесняването на подобни усилия за сътрудничество; призовава за продължаване и по-нататъшно укрепване на регионалната програма за киберсигурност по линия на ИПП;

Or. en

Изменение 187
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 26 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	26а. потвърждава, че нормализирането на отношенията между Косово и Сърбия, основаващо се на взаимното признаване, е от ключово значение за гарантирането на европейското бъдеще на двете държави; призовава за избягването на подстрекателска реторика и за полагането на повече усилия за намиране на взаимно приемливи решения в съответствие с принципите и ценностите на ЕС;

Or. bg

Изменение 188
Меря Кюльонен

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. приветства напредъка, постигнат от Косово в развитието на функционираща пазарна икономика, и	27. приветства напредъка, постигнат от Косово в развитието на функционираща пазарна икономика, и

насърчава Косово да осъществи структурните реформи, необходими за справяне с фискалните предизвикателства;	насърчава Косово да осъществи структурните реформи, необходими за справяне с фискалните предизвикателства***, като същевременно се гарантира по-силна защита на труда, справедливо възнаграждение и по-добри условия на труд в съответствие със стандартите на ЕС***;

Or. en

Изменение 189
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 27 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	27а. отново призовава Комисията да разработи регионална стратегия за справяне с трайната младежка безработица и изтичането на мозъци чрез преодоляване на несъответствието между търсените и предлаганите умения в рамките на образователната система и пазара на труда, подобряване на качеството на преподаването и осигуряване на подходящо финансиране за активни мерки на пазара на труда и системи за професионално обучение, както и обезпечаване на подходящи структури за гледане на деца и предучилищни учебни заведения;

Or. en

Изменение 190
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. отбелязва ограничения напредък на Косово в цифровата трансформация на обществените услуги; подчертава необходимостта тя да бъде приведена в съответствие със законодателството на ЕС в областта на цифровите технологии;	28. ***приветства факта, че законодателството на Косово в областта на киберпрестъпността е като цяло приведено в съответствие с достиженията на правото на ЕС;*** отбелязва ограничения напредък на Косово в цифровата трансформация на обществените услуги; подчертава необходимостта тя да бъде приведена в съответствие със законодателството на ЕС в областта на цифровите технологии***, по-специално с Европейския кодекс за електронни съобщения, Директивата на ЕС за мрежова и информационна сигурност, набора от инструменти на ЕС за киберсигурност на 5G, Акта за цифровите услуги и Акта за цифровите пазари***;

Or. en

Изменение 191
Меря Кюльонен

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. отбелязва ***ограничения напредък*** на Косово ***в цифровата трансформация на обществените услуги;*** подчертава необходимостта ***тя да бъде приведена в съответствие със законодателството*** на ***ЕС*** в ***областта*** на ***цифровите технологии***;	28. отбелязва***, че икономиката*** на Косово ***продължава да бъде силно зависима от вноса и*** подчертава необходимостта ***от икономическа диверсификация за подобряване на конкурентоспособността и устойчивостта, по-специално в контекста*** на ***по-задълбочена интеграция*** в ***пазарите*** на ***ЕС***;

Or. en

Изменение 192
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 28 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28а. изразява съжаление, че законопроектът за закон за учебниците, представен през 2022 г., все още изчаква окончателно приемане в парламента на Косово; призовава Косово да финализира прилагането на новата рамка за учебните програми за основното образование; да приключи преразглеждането на настоящите учебници и да предостави устойчиво обучение за учители, както и системно да прилага механизми за осигуряване на качество на всички образователни равнища;

Or. en

Изменение 193
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. настоятелно призовава правителството на Косово да гарантира по-добър достъп до здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона;	29. настоятелно призовава правителството на Косово да гарантира по-добър достъп до здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона***, и призовава за всеобхватна реформа на здравеопазването за обхващане на потребностите на всички граждани, по-специално в селските райони и областите с недостатъчно обслужване***;

Or. en

Изменение 194
Меря Кюльонен

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. настоятелно призовава правителството на Косово да гарантира по-добър достъп до здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона;	29. настоятелно призовава правителството на Косово да гарантира по-добър достъп до ***качествени*** здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона;

Or. en

Изменение 195
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. настоятелно призовава ***правителството*** на Косово да ***гарантира*** по-добър достъп до здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона;	29. настоятелно призовава ***органите*** на Косово да ***гарантират*** по-добър достъп до здравни услуги; отбелязва, че разходите за здравеопазване остават на предпоследно място в региона;

Or. es

Изменение 196
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

29а. отбелязва със загриженост, че достъпът до социални услуги, по-специално за уязвимите групи, се е влошил със закриването от правителството на Министерството на труда и социалното благосъстояние, което е извършено без прозрачни консултации с гражданското общество и други заинтересовани страни и е допринесло за значително объркване; призовава за по-ефикасно и основано на доказателства бюджетиране за подобряване на социалните услуги, по-специално за лицата, преживели насилие, в съответствие с новата правна рамка;

Or. en

Изменение 197
Естер Лакош

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29а. приветства участието на жените във висококачествени програми за обучение в областта на бизнеса и управлението, както и в области, свързани с ИКТ, подпомагани със средства от ИПП;

Or. en

Изменение 198
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

29а. призовава Косово да осигури равностойно и недискриминационно държавно образование на малцинствените езици;

Or. en

Изменение 199
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 29 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29б. отново подчертава необходимостта да се достигне до младите хора от общините с преобладаващо сръбско население и те да бъдат интегрирани в социално-икономическите структури на държавата;

Or. en

Изменение 200
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 29 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29б. призовава за засилена и системна координация на всички институционални механизми с оглед на изпълнението на ангажиментите, свързани с опазване на околната среда и устойчивото развитие, включително съгласуване на националните стратегии, планове за действие и местни и национални институционални отговорности с международните задължения и

стандартите на ЕС;

Or. en

Изменение 201
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели;	30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели; ***приветства факта, че Косово стана първата държава от Западните Балкани, която преустанови подкрепата си за нова водноелектрическа енергия, поради вредното ѝ въздействие върху околната среда, по-специално като се има предвид недостигът на вода в държавата;***

Or. en

Изменение 202
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*

30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели;	30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели; ***призовава ЕС да увеличи и отдаде приоритет на усилията си да съдейства на Косово да преодолее проблемите си със замърсяването на въздуха;***

Or. en

Изменение 203
Илхан Кючюк, Хилде Вотманс, Марян Шарец, Малик Азмани

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели;	30. отбелязва, че Косово е постигнало известен напредък по отношение на сигурността на енергийните доставки, но продължава да зависи в голяма степен от остарели, силно замърсяващи електроцентрали, които пораждат сериозни рискове за здравето и околната среда; отбелязва, че Косово трябва да гарантира ефективно във времето изпълнение на своята енергийна програма за периода 2022 – 2025 г., за да постигне амбициозните ѝ цели ***и да намали зависимостта си от изкопаеми горива***;

Or. en

Изменение 204
Меря Кюльонен

Предложение за резолюция
Параграф 30 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	30а. подчертава необходимостта от всеобхватно развитие на инфраструктурата в Косово, за да се улесни намаляването на емисиите от обществения транспорт и разширяване на електрифицирания транспорт; подчертава, че подобряването на достъпа и осигуряването на съвместимост с транспортната мрежа на ЕС трябва да продължи да бъде приоритет;

Or. en

Изменение 205
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. настоятелно призовава Косово да подобри спазването на таваните за емисии, да подобри интегрирането на екологични съображения в секторните политики и да приеме***необходимите мерки за контрол*** на замърсяването и ***управление*** на отпадъците в съответствие с международните стандарти;	31. настоятелно призовава Косово да подобри спазването на таваните за емисии, да подобри интегрирането на екологични съображения в секторните политики и да приеме ***спешни действия за справяне със замърсяването*** на ***въздуха,*** замърсяването и ***управлението*** на ***почвите и водите, както и управлението на*** отпадъците в съответствие с международните стандарти;

Or. bg

Изменение 206
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. настоятелно призовава Косово да подобри спазването на таваните за емисии, да подобри интегрирането на екологични съображения в секторните политики и да приеме необходимите мерки за контрол на замърсяването и управление на отпадъците в съответствие ***с*** международните стандарти;	31. настоятелно призовава Косово да подобри спазването на таваните за емисии, да подобри интегрирането на екологични съображения в секторните политики и да приеме необходимите мерки за контрол на замърсяването и управление на отпадъците в съответствие ***със стандартите на ЕС и*** международните стандарти ***и ангажименти***;

Or. en

Изменение 207
Андрей Ковачев, Лукас Мандл

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	***31а. приветства споразумението, постигнато на срещата на високо равнище в Тирана, относно намаляването на цените на роуминга; в това отношение призовава органите, частните участници и всички заинтересовани страни да улеснят достигането на договорените цели за постигане на значително намаляване на цените за роуминга на данни и по-нататъшно намаляване до 2027 г. на цените между Западните Балкани и ЕС до равнище, близко до цените на вътрешния пазар; приветства влизането в сила на първата фаза от прилагането на пътната карта за**

роуминг между Западните Балкани и ЕС;

Or. en

Изменение 208
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. настоятелно призовава Косово да подобри всеобхватните оценки на въздействието върху околната среда и да интегрира устойчиви мерки в планирането на инфраструктурата;

Or. en

Изменение 209
Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31б. призовава Косово да увеличи защитените зони в държавата и да подобри инструментите и мерките за тяхната защита с оглед опазване на биологичното разнообразие, включително ключовите местообитания на критично застрашения балкански рис;

Or. en

Изменение 210

Томас Вайц
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31в. насърчава Косово да увеличи и ускори усилията за сътрудничество със съседните държави, за да се определят трансграничните защитени зони и да се изготвят съгласувани планове за трансгранично управление.

Or. en

Изменение 211
Франсиско Хосе Милян Мон, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Габриел Мато, Николас Паскуал Де Ла Парте

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. възлага на своя председател да предаде настоящата резолюция на председателя на Европейския съвет, на Комисията, на заместник-председателя на Комисията / върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност, на правителствата и парламентите на държавите членки, както и на ***президента, правителството и парламента*** на Косово.	32. възлага на своя председател да предаде настоящата резолюция на председателя на Европейския съвет, на Комисията, на заместник-председателя на Комисията / върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност, на правителствата и парламентите на държавите членки, както и на ***органите*** на Косово.

Or. es